

PROŚBA O PRZELEW BANKOWYKlient Nr.

Niniejszy formularz upoważnienia pozwala nam przelać fundusze na konto bankowe Państwa. Proszę wypełnić niniejszy formularz z pomocą swojego banku i zwrócić oryginał podpisanego formularza do naszego biura.

Informacja o mnie

Imię i nazwisko: _____

Prowincja/stan: _____

Dokładne imię i nazwisko na koncie bankowym

Kraj: _____

Adres: _____

Miasto: _____

Kod pocztowy: _____

Telefon: _____

Preferowany wybór waluty w przelewie bankowym: Fundusze kanadyjskie (opłata \$15)
 Nie-kanadyjskie fundusze (opłata \$15)*

*Preferowany wybór nie-kanadyjskiej waluty:

Mój bank

Nazwa banku: _____

Kod Swift banku (BIC): _____

Adres banku: _____

Miasto: _____

Prowincja/stan: _____

Kod pocztowy: _____

Kraj przeznaczenia: _____

Telefon: _____

Faks: _____

Identyfikator banku (Kod bankowy/Tranzytowy/Numer rozliczeniowy): _____

Numer mojego konta (lub IBAN/CLABE #): _____

Szczegóły płatności (jeżeli dotyczy): _____

Instrukcje co do płatności :

(jeżeli dotyczy, dla otrzymującego banku) _____

Dowolne: Proszę wypełnić co następuje, jeżeli bank Państwa wymaga korzystania z pośredniczącego banku.

Nazwa Pośredniczącego banku: _____

Kod Swift (BIC): _____

Numer konta osoby otrzymującej
w Pośredniczącym banku: _____**Zastrzeżenie:**

Rozumiem, że osobiste informacje na niniejszym formularzu mogą być użyte tylko do przelewu funduszy na moje konto bankowe. Rozumiem, że mój bank może naliczyć sobie opłatę za wymianę obcej waluty oraz opłatę za otrzymanie przelanych funduszy. Rozumiem, że może wystąpić znaczna utrata funduszy, jeżeli nie-kanadyjski przelew walutowy zostanie odrzucony przez mój bank.

Upoważniam PGT do wpłaty, chyba, że poinformuję inaczej na piśmie, kwoty winnej mi na moje konto bankowe, jak wyżej podane. Zgadzam się, że PGT i/lub jego klienci nie ponoszą dalszej odpowiedzialności odnośnie wpłat uczynionych zgodnie z niniejszym upoważnieniem i mogą w każdej chwili przerwać zapłatę jako bezpośrednią wpłatę.

Proszę wydrukować imię i nazwisko_____
Podpis_____
Data

Instrukcje dla międzynarodowego banku

Wypełnianie formularza prośby o przelew PGT dla klienta Państwa

Nazwa pola	Opis kroku
Imię i nazwisko	Proszę wpisać pełne imię i nazwisko beneficjenta (osoby otrzymującej) fundusze.
Adres:	Proszę wpisać pełny adres beneficjenta.
Mój bank	Wpisać nazwa banku
Kod Swift banku (BIC)	Kod SWIFT to 8 lub 11 znakowy kod składający się z: 4 znaków - kod bankowy (tylko litery) 2 znaków - kod krajowy (tylko litery) 2 znaków - kod miejsca (litery i cyfry) (jeżeli drugi znak to `1`, oznacza on biernego uczestnika w sieci SWIFT) 3 znaki - kod filii, dowolny (`XXX` dla głównego biura) (litery i cyfry)
Adres banku	Proszę wpisać pełny adres banku beneficjenta.
Kraj przeznaczenia	Proszę wpisać kraj, dokąd zostaną przelane fundusze.
Identyfikator banku	W USA jest to 9 cyfra Numeru rozliczeniowego lub ABA; W Kanadzie jest to 8 cyfra Numeru tranzytowego np.: XXXXX-001 dla tranzytu Bank of Montreal; w UK i Irlandii 6 cyfrowy Kod bankowy; w Niemczech, 8 cyfrowy numer BLZ; w Australii. 8 cyfrowy BSB.
Numer mojego konta (lub IBAN/CLABE #)	Proszę wpisać numer konta bankowego beneficjenta. Przy przelewach bankowych do UE, proszę wpisać numer IBAN. Przelewy do Meksyku wymagają kodu CLABE.
Szczegóły płatności (jeżeli dotyczy)	Proszę wpisać informacje lub opis odniesieniowy który beneficjent (osoba otrzymująca) powinna otrzymać na przekazie bankowym ze swojego banku. Powinien nim być opis za co jest płatność, np. "Dochody ze spadku `pierwszy inicjał` `nazwisko`".
Instrukcje co do płatności	Jeżeli wymagany jest pośredniczący bank do przelewu bankowego, proszę wpisać wszelkie szczegółowe instrukcje.
Nazwa Pośredniczącego banku	Jeżeli pośredniczący bank jest wymagany do przelewu, proszę wpisać nazwę banku. Uwaga: Pośredniczący bank jest bankiem agencyjnym, który jest używany jako koordynator przelewu funduszy na konto bankowe beneficjenta. Wpisuje się go jedynie, jeżeli beneficjent szczegółowo stwierdza, że jego bank wymaga banku pośredniczącego. W innym przypadku należy pozostawić bez wypełnienia.
Numer konta osoby otrzymującej w Pośredniczącym banku	Jeżeli wymagany jest pośredniczący bank do przelewu, proszę wpisać numer konta, jakie posiada beneficjent w banku pośredniczącym.

Your preferred choice of Non-Canadian currency

Kraj <i>Country</i>	Preferowany wybór nie-kanadyjskiej waluty <i>Currency</i>	Proszę napisać ten kod w formularzu <i>Please write this code on your form</i>
United States of America	United States dollar	USD
European Union	European euro	EUR
United Kingdom	British pound	GBP
Anquilla	East Caribbean dollar	XCD
Antigua and Barbuda	East Caribbean dollar	XCD
Australia	Australian dollar	AUD
Bahamas	Bahamian dollar	BSD
Bahrain	Bahraini dinar	BHD
Barbados	Barbadian dollar	BBD
Cayman Islands	Cayman Islands dollar	KYD
Czech Republic	Czech koruna	CZK
Denmark	Danish krone	DKK
Dominica	East Caribbean dollar	XCD
Fiji	Fijian dollar	FJD
Grenada	East Caribbean dollar	XCD
Hong Kong	Hong Kong dollar	HKD
Hungary	Hungarian forint	HUF
India	Indian rupee	INR
Israel	Israeli new sheqel	ILS
Japan	Japanese yen	JPY
Jamaica	Jamaican Dollar	JMD
Kuwait	Kuwaiti dinar	KWD
Mexico	Mexican peso	MXN
Montserrat	East Caribbean dollar	XCD
New Zealand	New Zealand dollar	NZD
Norway	Norwegian krone	NOK
Pakistan	Pakistani rupee	PKR
Papua New Guinea	Papua New Guinean kina	PGK
Philippines	Philippine peso	PHP
Poland	Polish zloty	PLN
Saudi Arabia	Saudi riyal	SAR
Singapore	Singapore dollar	SGD
Solomon Islands	Solomon Islands dollar	SBD
Sri Lanka	Sri Lankan rupee	LKR
St. Kitts and Nevis	East Caribbean dollar	XCD
St. Lucia	East Caribbean dollar	XCD
St. Vincent and the	East Caribbean dollar	XCD
Sweden	Swedish krona	SEK
Switzerland	Swiss franc	CHF
Thailand	Thai baht	THB
Trinidad and Tobago	Trinidad and Tobago dollar	TTD
Turkey	Turkish new lira	TRY